



CALIFORNIA HEALTH ADVOCATES  
Medicare: Policy, Advocacy and Education

캘리포니아 보건 중재인

## 저소득층 지원: 메디-칼(Medi-Cal – 메디케어 가입자를 위한)

메디-칼(Medi-Cal)은 자산상태가 열악한 저소득층 가운데 특정 가입 요건을 갖춘 분들에게 건강 보장을 제공합니다. (메디-칼은 캘리포니아 주 메디케이드 프로그램의 이름입니다.) 메디-칼 가입 요건을 갖추기 위한 몇 가지 방법이 있지만, 본 개황 보고서에서는 메디케어 가입 요건도 갖춘 분들, 즉 고령자나 장애인 중 해당자이면서 동시에 메디-칼 수혜자이신 분들의 경우만 다룰 것입니다. 메디케어와 온전한 메디-칼 가입 자격을 동시에 갖춘 분들을 “이중자격자” 또는 “메디-메디즈(Medi-Medis)”라고 합니다. 메디-칼 프로그램에 대한 더 자세한 정보는 보건소비자연합(Health Consumer Alliance) 웹사이트 [healthconsumer.org](http://healthconsumer.org)를 참고하십시오.

### 메디케어와 메디-칼 동시 가입자의 혜택

메디-칼은 의사의 진료, X-선 및 실험실 검사, 병원 및 전문요양원 입원, 성인 주간 보건 서비스, 가정 간호, 메디케어에서 보장해 주지 않는 일부 처방약, 일부 치과 진료, 인공보철물 및 정형외과적 기구, 안경, 청력 보조기, 내구성 의료기기, 앰블런스 서비스 및 호스피스 간호 등 "의학적으로 필수적인" 보건서비스의 비용을

지원합니다. 또한 메디-칼은 두 가지 프로그램에 의해 동시 보장을 받는 가입자에 대해 메디케어 공제, 공동보험(co-insurance) 및 파트 B 월보험료 (2008년 기준 \$96.40)를 보장합니다.

메디-칼 가입이 확정되면 수혜신분증명서(Benefits Identification Card, BIC)를 받게 됩니다. 보건 서비스를 받으실 때는 의사 또는 기타 서비스 공급자에게 메디케어 카드와 BIC 두 가지를 모두 제시해야 합니다.

**이용하시는 의사나 병원에서 메디-칼과 메디케어 두 가지를 모두 받는지 확인하십시오.** 서비스를 이용하시기 전에 의사나 병원에서 메디-칼과 메디케어 두 가지를 모두 받는지 확인하지 않은 경우, 일부 서비스 비용을 직접 지불하셔야 할 수도 있습니다. 서비스 공급자가 메디케어와 메디-칼을 모두 받는다면, 공급자가 직접 메디케어와 메디-칼에 비용을 청구하고, 메디케어와 메디-칼에서는 공급자에게 직접 비용을 지불합니다.

### 처방약

가입자가 메디케어와 메디-칼 동시 수혜를 받는 경우, 메디-칼 대신 메디케어 파트 D 처방약 혜택을 통해 처방약에 대한 보장이

의료 보험 상담 및 지원 프로그램(Health Insurance Counseling and Advocacy Program) 연락처 1-800-434-0222 03-25-08 © California Health Advocates: [cahealthadvocates.org](http://cahealthadvocates.org)

본 개황보고서의 번역은 메디케어와 메디케이드 서비스 센터 기금을 통한 자금 지원을 받아 캘리포니아 노인복지부(California Department of Aging: CDA), 의료보험 상담 및 지원프로그램(Health Insurance Counseling and Advocacy Program) 및 연방 메디케어국(Federal Medicare Agency)에서 제공합니다.

이루어집니다. 단, 벤조디아제핀계(자낙스, 발륨을 비롯하여 불안증이나 불면증에 흔히 쓰이는 약들), 바르비탈계(경련성 질환 또는 불안 감소에 흔히 쓰이는 약들), 식욕부진, 체중감소 또는 체중증가에 쓰이는 약들 및 금연치료제 등 파트 D 에서 보장하지 않는 약에 대해서는 그 비용을 메디칼에서 지불합니다. 또한 메디칼에서는 일부 기침, 감기약, 처방

없이 구입할 수 있는 일반약 및 비타민과 미네랄에 대한 비용도 지불합니다.

메디케어 파트 D 처방약 보장에서 매 처방 당 가입자가 부담하는 비용은 \$1.05에서 \$5.60 사이입니다. 가입하신 플랜에 따라서는 저소득 보조(Low-Income Subsidy) 또는 “추가 지원(Extra Help)”이라는 프로그램이 있어서 메디케어 파트 D 처방약 보장 플랜 월보험료의

일부 또는 전부를 납부해주기도 합니다. 추가 지원에 대한 보다 자세한 사항은 저희 개황보고서 “저소득층 지원: 파트 D 비용에 대한 추가 지원(Low-Income Assistance: Extra Help for Part D Costs)”을 참고하십시오. 메디케어 파트 D 처방약 보장에 대한 정보는, [cahealthadvocates.org](http://cahealthadvocates.org)를 통해 개황보고서 “메디케어 파트 D: 개요(Medicare Part D: an Overview)”를 참고하십시오.

최소 가능한 경우 \$1500까지) 및 묘지용 부지 등입니다.

## 소득

보조소득보장(Supplemental Security Income, SSI) 수혜 자격이 되시는 분은 자동적으로 메디칼 완전보장 자격이 있습니다. SSI 수혜 자격이 되려면 지원자는 반드시 65세 이상이거나, 맹인 또는 장애자여야 합니다. 월 가산소득은 개인 기준 \$870, 또는 결혼한 부부의 경우 \$1,524까지 가능합니다 (맹인인 경우 더 높은 소득 수준이 적용됩니다).

## 가입 자격

메디칼 가입 자격을 알아보시려면, 우선 본인의 가산소득(countable income)과 자산 수준을 봐야 합니다. 자산은 개인 기준 \$2,000, 또는 부부 합산 \$3,000까지 가능합니다. 메디칼 보장 자격 여부를 결정할 때 일부 개인 자산은 포함시키지 않습니다. 포함시키지 않는 자산의 예를 들면, 일차 주거지로서의 주택, 자동차 1대, 세간 및 개인용품, 1인당 액면가 \$1500의 생명보험증권, 선지급된 장례 플랜(최소 불가능한 경우 무제한,

또한 캘리포니아 주 법에서는 SSI 한도 이상의 수입이 있는 개인이라도 비용분담(Share of Cost, SOC) 없이 메디칼 완전보장 자격을 허용하고 있습니다 – (비용분담에 관해서는 아래를 참조하십시오). 이 프로그램을 노인 및 장애인 연방빈곤수준(Aged and Disabled Federal Poverty Level, A&D-FPL) 프로그램이라고

의료 보험 상담 및 지원 프로그램(Health Insurance Counseling and Advocacy Program) 연락처 1-800-434-0222 03-25-08 © California Health Advocates: [cahealthadvocates.org](http://cahealthadvocates.org)

본 개황보고서의 번역은 메디케어와 메디케이드 서비스 센터 기금을 통한 자금 지원을 받아 캘리포니아 노인복지부(California Department of Aging: CDA), 의료보험 상담 및 지원프로그램(Health Insurance Counseling and Advocacy Program) 및 연방 메디케어국(Federal Medicare Agency)에서 제공합니다.

합니다. A&D-FPL 프로그램의 수혜 자격이 되려면, 월 가산소득이 \$1,097를 초과하지 않으면서, 개인 기준 자산이 \$2,000 미만이어야 합니다. 결혼한 부부가 A&D-FPL 프로그램 수혜 자격이 되려면, 월 가산소득이 \$1,524를 초과하지 않으면서, 자산이 \$3,000 미만이어야 합니다. 주의: 부부의 경우 SSI 및 A&D-FPL 수입액은 2008년 6월 \$1,558로 상향되었습니다.

## 비용분담(Share of Cost, SOC) 메디-칼

월 소득액이 SSI 또는 A&D-FPL 프로그램 수혜자격 한도를 초과하지만, 자산 수준은 이를 만족시키는 경우라면, 비용분담(share of cost, SOC) 메디-칼에 가입할 수 있습니다. SOC는 공제료와 같은 기능을 합니다. SOC 이상의 의료비를 내야 하는 경우라면, SOC를 넘어선 달부터 메디-칼 완전보장을 받는 것입니다. 즉, 그 달의 의료비는 메디-칼에서 지불하게 됩니다.

**주의:** SOC는 월 보험료가 아닙니다. SOC는 메디-칼 완전보장 수혜 대상이 되기 위해 부담해야 하는 일정 액수의 의료비를 말합니다.

SOC는 월 소득에 따라 다음 방식으로 결정됩니다. 메디-칼에서는 월 소득액에서 \$600 (개인의 경우) 또는 \$934 (부부의 경우)과, 가입자가 부담해야 할 모든 건강 보험료를 뺍니다. 남은 액수가 SOC가 됩니다.

## 지원 방법

SSI에 지원하여 (지역 사회보장사무소를 통해) 자격을 취득하셨다면, 자동적으로 메디-칼에 가입되어 수혜신분증명서(Benefits Identification Card, BIC)가 우송됩니다. SSI를 취득하지 못하셨어도, SOC와 함께 또는 단독으로 메디-칼 수혜 자격을 얻으실 수도 있습니다. 가입자격에 대한 보다 자세한 정보는 거주지 카운티(county) 사회복지국(Department of Social Services, DSS) 사무소에 연락하십시오. 거주지별 사무소 목록은 [dhs.ca.gov/mcs/medi-calhome/CountyListing1.htm](https://dhs.ca.gov/mcs/medi-calhome/CountyListing1.htm)에서 보실 수 있습니다.

귀하 또는 배우자께서 전문요양원에 들어 가실 계획이라면, 공공사회복지국(Department of Public Social Services, DPSS) 지역 사무소에서 장기 간호에 대한 메디-칼의 원칙에 대해 알아보십시오. 이 때의 원칙은 전문요양원에 입원하지 않았을 때 적용되는 메디-칼의 원칙들과 많이 다릅니다. 메디-칼 장기 간호보장 자격에 관한 보다 자세한 정보는, 캘리포니아 전문요양원 개혁모임(California Advocates for Nursing Home Reform's, CANHR) 웹 사이트([canhr.org](http://canhr.org))를 참조하십시오.

**주의:** 현재 입원해 계신 상태로 전문요양원으로 옮기게 될 경우, 입원해 계신 병원의 메디-칼 전문가와 면담하여 도움을 요청하실 수 있습니다.

의료 보험 상담 및 지원 프로그램(Health Insurance Counseling and Advocacy Program) 연락처 1-800-434-0222 03-25-08 © California Health Advocates: [cahealthadvocates.org](http://cahealthadvocates.org)

본 개황보고서의 번역은 메디케어와 메디케이드 서비스 센터 기금을 통한 자금 지원을 받아 캘리포니아 노인복지부(California Department of Aging: CDA), 의료보험 상담 및 지원프로그램(Health Insurance Counseling and Advocacy Program) 및 연방 메디케어국(Federal Medicare Agency)에서 제공합니다.

신청 후에도 처리하는 데 시간이 걸리므로, 의료 비용을 감당할 수 없거나 전문요양원에 입원해야 할 경우 최대한 빨리 메디-칼을 신청하십시오. 메디-칼에서는 어떠한 보장이든 승인해드리기 전에 반드시 귀하의 수입과 개인

자산 상태를 확인하여 가입 자격을 판정해야만 합니다. 메디-칼 의료비 지급은 가입 신청을 하신 달로부터 3개월 전까지 소급하여 요청하실 수 있습니다.

---

의료 보험 상담 및 지원 프로그램(Health Insurance Counseling and Advocacy Program) 연락처 1-800-434-0222  
03-25-08 © California Health Advocates: [cahealthadvocates.org](http://cahealthadvocates.org)

*본 개황보고서의 번역은 메디케어와 메디케이드 서비스 센터 기금을 통한 자금 지원을 받아 캘리포니아 노인복지부(California Department of Aging; CDA), 의료보험 상담 및 지원프로그램(Health Insurance Counseling and Advocacy Program) 및 연방 메디케어국(Federal Medicare Agency)에서 제공합니다.*